



## “Shikiji Nihongo” Cafe

### イベントタイム

14:30 ~ 15:30

みてみよう! やってみよう!!

まじっく

## 「MAGIC」

マジックショーをみて たのしもう!  
かんたんなマジックをやってみよう!  
マジックはもってかえれます

しゅつえん よしだひろぞう

出演: 吉田廣三

おおさかしょうがいがくしゅういんすところくたー  
(大阪市生涯学習インストラクター)

オンライン(おんらいん)での参加(さんか)もできます。  
Zoomアプリ(ずーむあぷり)を使(つか)います。  
メール(sikiji@osakademanabu.com)で  
申込(もうしこ)んでください

2021年 7月 31日   
open 14:00 → closed 16:00

無料(むりょう) NO CHARGE

もうしこみは いりません

だれでも さんか できます

にんずうは 20にんまで

にほんごで おしゃべりしたり  
いろんな じょうほうこうかんが  
できます

日本語(にほんご)の  
勉強(べんきょう)が できる  
教室(きょうしつ)を  
紹介(しょうかい)します

教室(きょうしつ)や  
教材(きょうざい)の  
相談(そうだん)が できます

ばしょは そうごうしょうがい  
がくしゅうせんたーです



### ■総合生涯学習センターのアクセス

- Osaka Metro 御堂筋線「梅田」駅 四つ橋線「西梅田」駅 谷町線「東梅田」駅
- JR「大阪」駅 東西線「北新地」駅
- 私鉄 阪急電車「大阪梅田」駅 阪神電車「大阪梅田」駅

### ■Directions to Lifelong Learning Center

- Accessible from Osaka Metro Midotsuji line Umeda station, Yotsubashi line Nishi-Umeda station or Tanimachi line Higashi-Umeda station.
- Accessible from JR Osaka station and Tozai line Kitashinchi station
- Accessible from Hankyu Osaka Umeda station and Hanshin Osaka Umeda station

### ■総合生涯学習センターの交通

- Osaka Metro 御堂筋線「梅田」駅, 四つ橋線「西梅田」駅, 谷町線「東梅田」駅
- JR「大阪」駅, 東西線「北新地」駅
- 民営鉄道 阪急電車「大阪梅田」駅, 阪神電車「大阪梅田」駅

### ■総合生涯学習センターに近づく

- Osaka Metro: ミドスジ線「ウメダ」駅, ヨツバシ線「ニシウメダ」駅, ダニマチ線「ヒガシウメダ」駅
- JR: 「オサカ」駅, 東山線「キタシンチ」駅
- 有軌電車: 阪急電車「オサカウメダ」駅, 阪神電車「オサカウメダ」駅

### ■Trayectos para ir al Centro de Enseñanza de Toda la Vida

- Osaka Metro: "Umeda" en la línea Midotsuji, "Nishi-Umeda" en la línea Yotsubashi, "Higashi-Umeda" en la línea Tanimachi.
- JR: "Osaka" de JR, "Kitashinchi" en la línea Tozai de JR.
- Ferrocaril Privado: Osaka Umeda "en la línea Hankyu" y Hanshin.

# しきじ・にほんごカフェ

くに ち いき こと ば ちが かんけい  
国・地域や言葉の違いに関係なく、

みんなが集まり楽しむカフェです

どんな人が  
参加するの？

しきじ にほんご かつどう しえん  
識字・日本語の活動の支援に  
かか かわ かわ  
関わっている、関わりたい人

よみかきや  
ことば（日本語）に  
ふじゆう ひと  
不自由している人

よみ・かき・  
ことばの活動に興味を  
もっている人、いろいろ  
し おも ひと  
知りたいと思っている人

あなたの  
くに ひと にほんじん  
国の人や、日本人と  
はなし ひと  
話したい人

よみかきや  
ことば（日本語）の  
がくしゅう ひと  
学習をしたい人

どんなことが  
できるの？

## MENU

- 日本語（にほんご）を つかって おしゃべりが できます
- よみ・かき・ことば（日本語／にほんご）の 勉強（べんきょう）が  
できる教室（きょうしつ）を 紹介（しょうかい）します
- いろんな人（ひと）と 交流（こうりゅう）したり、  
情報交換（じょうほうこうかん）が できます
- 教室（きょうしつ）や 教材（きょうざい）の 相談（そうだん）が できます
- 学習支援（がくしゅうしえん）ボランティアを 募集（ぼしゅう）している  
教室（きょうしつ）を 紹介（しょうかい）します

しきじ・にほんごカフェ  
LINE  
こうしきアカウント



### 【たいせつなおねがい】

さんかするひとは つぎのことを まもってください。  
コロナウイルスのびょうきに ならないため ひろげないためです。  
ねつがある せきがでるなど からだのぐあいが わるいときは さんかしないでください。  
マスクを つけてください。  
センターにきたとき かえるときに アルコールしょうどくを してください。  
いりぐちで まなえと でんわばんどうを かきます。  
のみものは ありません。 じぶんで もってきてください。

### 【Important Notices】

Participants should be aware of the following.  
This is because you will not get sick with COVID-19. Not to spread.  
Please do not participate if you feel sick or have a cough, etc..  
Please wear a mask.  
Please use alcohol disinfection when you come to and from the center.  
Please enter your name and phone number at the entrance.  
There are no drinks. Please prepare by yourself.

### 【준수 사항】

참여하는 사람은 다음 사항에 주의하십시오.  
COVID-19 병에 걸리지 않고 확대 시키지 않기 위해서입니다.  
·열이 나거나 기침이 나는 등 몸 상태가 나쁠 때는 참석하지 마십시오.  
·마스크착용을 부탁드립니다.  
·센터에 왔을 때와 돌아갈 때 알콜 소독을 하십시오.  
·입구에서 이름과 전화 번호를 기입하십시오.  
·음료제공은 없습니다. 각자가 준비하십시오.

### 【重要要求】

参加者应注意以下几点.  
这是因为您不会因 COVID-19 而生病, 不传播.  
如果发烧或咳嗽, 请勿参加.  
请戴口罩.  
往返中心时请使用酒精消毒.  
请在入口处输入您的姓名和电话号码.  
没有饮料. 请自己准备.